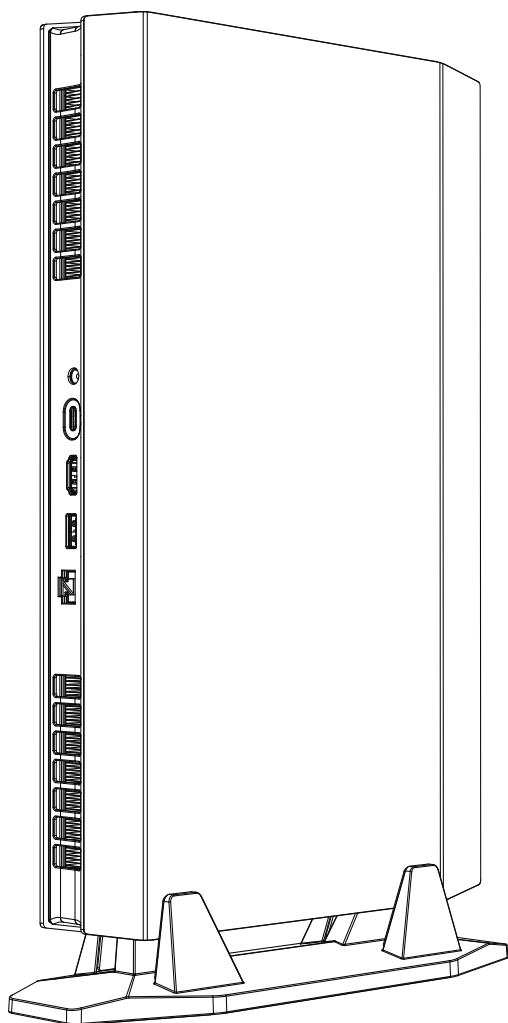




MINIS FORUM

English / 简体中文 / 繁体中文 / Deutsch / 日本語 / español /
Italiano / Français / Język polski / Nederlands

Copyright @ 2024-2025 Micro Computer (HK) Tech Limited.

Note: --- This message contains additional instructions for this item.

说明: --- 本信息包含对此项目的额外说明。

説明: --- 本資訊包含對此項目的額外說明。

Hinweise: --- Dies gibt weitere Information zu diesem Punkt.

説明: --- この情報には、このプロジェクトに関する追加の説明が含まれています。

Nota: --- Esta información contiene instrucciones adicionales para este producto.

Nota: --- Queste informazioni contengono istruzioni aggiuntive per questo articolo.

Description : --- Ces informations contiennent des notes supplémentaires sur cet élément.

Opis: --- Ta informacja zawiera dodatkowe wyjaśnienia dotyczące tego projektu.

Opmerking: --- Deze informatie bevat aanvullende beschrijving over dit item.

Important! --- This information contains information instructions that must be followed.

重要! --- 本信息包含必须遵守的信息说明。

重要! --- 本資訊包含必須遵守的資訊說明。

Wichtig! --- Diese enthält Hinweise, die unbedingt zu beachten sind.

重要! この情報には、遵守すべき情報の説明が含まれています。

¡Importante! --- Este mensaje contiene información vital que deberá seguir para completar una tarea.

Importante! --- Queste informazioni contengono note informative che devono essere seguite.

Important! --- Ces informations contiennent des notes d'information qui doivent être suivies.

Ważne! --- Ta informacja zawiera informacje, które należy przestrzegać.

Belangrijk! --- Deze informatie bevat noodzakelijke nalevingsbeschrijving.

Warning! --- This message contains information about user safety and product safety.

警告! --- 本信息包含维护使用者安全以及产品安全相关信息说明。

警告! --- 本資訊包含維護使用者安全以及產品安全相關資訊說明。

Warnung! --- Diese enthält Informationen und Anweisungen zur Aufrechterhaltung der Benutzersicherheit sowie zur Produktsicherheit.

警告! --- この情報には、ユーザーの安全の維持および製品の安全に関する情報の説明が含まれています。

¡Advertencia! --- Este mensaje contiene información importante que deberá seguir para su seguridad mientras realiza ciertas tareas, y para evitar daños a los datos y componentes de su equipo portátil.

Attenzione! --- Queste informazioni contengono istruzioni per garantire la sicurezza dell'utente e del prodotto.

Avertissement! --- Ces informations contiennent des instructions pour maintenir la sécurité des utilisateurs et des produits.

Ostrzeżenie! --- Ta informacja zawiera informacje związane z bezpieczeństwem użytkownika i produktu.

Waarschuwing! --- Deze informatie bevat veiligheidsbeschrijving voor de gebruiker en het product.

NOTE:

* The power adapter and other accessories included in the box will vary depending on the model parameter or area purchased. Here you need to change it to this.

注意:

* 包装盒内随附的电源适配器及其他配件会因型号参数或购买地区而异。

注意:

* 包装盒内随附的變壓器及其他配件會因型號參數或購買地區而異。

Aufpassn:

* Das Netzteil und anderes im Lieferumfang enthaltenes Zubehör variieren je nach Modellparameter oder Kaufregion.

知らせ:

* 同梱されている電源アダプターやその他の付属品は、モデルのパラメーターや購入地域によって異なります。

Aviso:

* El adaptador de corriente incluido y otros accesorios variarán según los parámetros del modelo y la región de compra.

Descrizione:

* L'adattatore di alimentazione incluso e altri accessori variano a seconda dei parametri del modello e della regione di acquisto.

REMARQUE:

* Les adaptateurs et autres accessoires inclus dans la boîte peuvent varier selon le modèle ou la région d'achat.

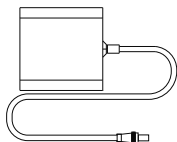
Uwaga:

* Zasilacz i inne akcesoria dostarczone w opakowaniu mogą się różnić w zależności od modelu lub regionu zakupu.

Let op:

* De meegeleverde netadapter en andere accessoires kunnen variëren afhankelijk van het model of het aankoopgebied.

2 Package Contents / 包装内容



Ac Power Adapter*/

电源适配器*/

變壓器*/

Netzadapter*/

電源アダプタ*/

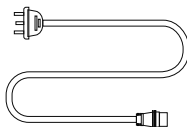
Adaptador De Alimentación*/

Adattatore Di Alimentazione*/

Adaptateur Secteur*/

Zasilacz*/

Netadapter */



Power Cord*/

电源线*/

電源線*/

Stromkabel*/

電源コード*/

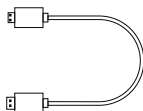
Cable De Alimentación*/

Cavo Di Alimentazione*/

Cordon D'alimentation*/

Kabel zasilający*/

Netsnoer*/



HDMI® Cable /

HDMI® 线 /

HDMI® 線 /

HDMI®-Kabel /

HDMI®ケーブル /

Cable HDMI® /

Cavo HDMI® /

Câble HDMI® /

HDMI® kabel /

HDMI®-kabel /



User Manual /

用户手册 /

使用者手冊 /

Die Bedienungsanleitung /

取扱説明書 /

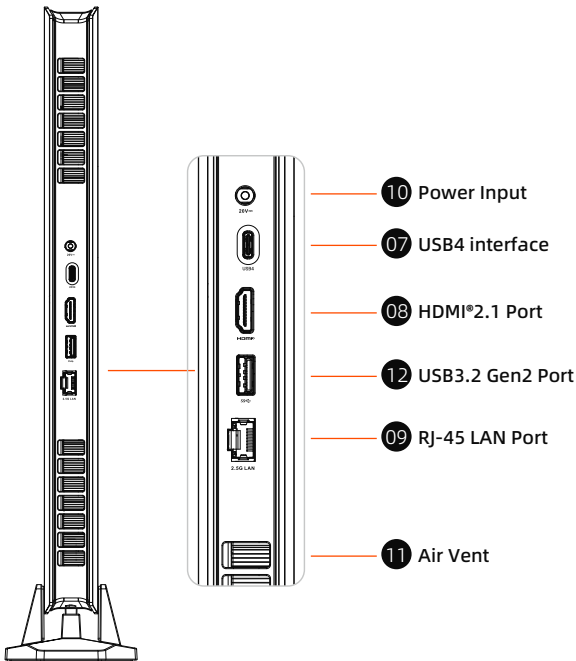
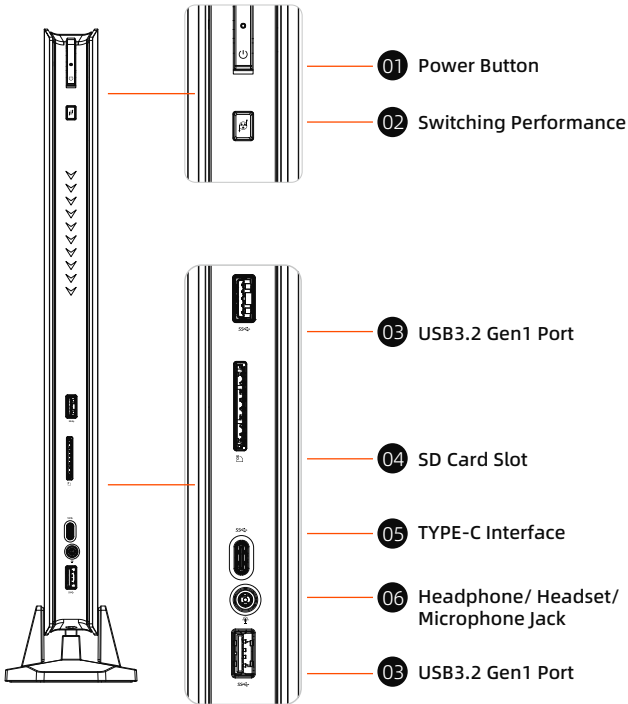
Manual De Usuario /

Manuale D'uso /

Manuel Utilisateur /

Instrukcja obsługi /

Gebruikershandleiding /



Interfaces/接口介绍

01 Power Button

The power button allows you to turn the Mini PC on /off. You can press the power button to put your Mini PC to sleep mode or press it for 10 seconds to force shutdown your Mini PC.

电源开关

按下此开关以开启/关闭Mini PC；在开启Mini PC的状态下，按下此开关以进入省电模式，长按10秒可强制关闭Mini PC。

電源開關

按下此開關以開啟 / 關閉 Mini PC；在開啟 Mini PC 的狀態下，按下此開關以進入省電模式，長按 10 秒可強制關閉 Mini PC。

Netzschalter

Durch Drücken dieses Schalters wird der Mini-PC ein- bzw. ausgeschaltet. Bei eingeschaltetem Mini-PC wird durch Drücken dieses Schalters der Stromspar-Modus aktiviert und durch 10 Sekunden langes Drücken wird der Mini-PC zwangsweise ausgeschaltet.

電源スイッチ

このスイッチを押すと、Mini PCのオン/オフを切り替え、Mini PCをオンにした状態でこのスイッチを押すと省電力モードになり、10秒間長押しすると強制的にMini PCがオフになります。

Botón De Alimentación

El botón de alimentación permite encender o apagar su Mini PC; con el Mini PC encendido, puede utilizar el botón de alimentación para activar el modo ahorro de energía o presionarlo durante diez segundos para forzar el apagado de su Mini PC.

Interruttore Di Alimentazione

Premere questo interruttore per accendere/spegnere il Mini PC; con il Mini PC acceso, premere questo interruttore per entrare in modalità di risparmio energetico e tenere premuto per 10 secondi per forzare lo spegnimento del Mini PC.

Interrupteur D'alimentation

Appuyez sur ce bouton pour allumer / éteindre le Mini PC; Lorsque le Mini PC est allumé, appuyez sur ce interrupteur pour passer en mode d'économie d'énergie, puis maintenez enfoncé pendant 10 secondes pour forcer le Mini PC à s'éteindre.

Przycisk zasilania

Przycisk zasilania umożliwia włączenie/wyłączenie Mini PC. Możesz nacisnąć przycisk zasilania, aby przełączyć Mini PC w tryb uśpienia, lub nacisnąć go na 10 sekund, aby wymusić wyłączenie Mini PC.

Aanknop

Met de aan/uit-knop kunt u de Mini-PC aan-/uitzetten. U kunt op de aan/uit-knop drukken om uw Mini-PC in de slaapstand te zetten of deze 10 seconden ingedrukt houden om het afsluiten van uw Mini-PC geforceerd uit te voeren.

02 Switching Performance

This button toggles between high performance and self-balancing performance states. Each time it is turned on, it will memorize the state of the last shutdown.

切换性能

这个按键可以在高性能和自平衡性能状态之间进行切换。每次开机启动时，会记忆上次关机时的状态。

切换性能

這個按鍵可以在高性能和自平衡性能狀態之間進行切換。每次開機啟動時，會記憶上次關機時的狀態。

Toggle-Funktion

Diese Schaltfläche schaltet zwischen den Leistungszuständen „Hochleistung“ und „Selbstausgleich“ um. Jedes Mal, wenn es eingeschaltet wird, speichert es den Zustand des letzten Ausschaltens.

スイッチング性能

このボタンは、高性能状態と自己平衡型性能状態を切り替えます。 オンにするたびに、最後にオフにしたときの状態が記憶されます。

Rendimiento de conmutación

Este botón alterna entre los estados de rendimiento de alto rendimiento y autoequilibrado. Cada vez que se encienda, memorizará el estado de la última vez que se apagó.

Cambio di prestazioni

Questo pulsante consente di alternare tra gli stati di prestazioni ad alte prestazioni e di autobilanciamento. Ad ogni accensione memorizzerà lo stato dell'ultimo spegnimento.

Performances de commutation

Ce bouton permet de basculer entre les états de haute performance et d'auto-équilibre. Chaque fois qu'il est allumé, il mémorisera l'état de la dernière fois qu'il a été éteint.

Funkcja przełączania

Przycisk ten pozwala na przełączanie pomiędzy stanem wysokiej wydajności i automatycznego równoważenia wydajności.

Za każdym razem, gdy urządzenie jest włączane, pamięta ono swój stan podczas ostatniego wyłączenia.

Prestaties schakelen

Met deze knop kunt u schakelen tussen de hoge prestaties en de automatische balansmodus.

De toestand van de laatste uitschakeling wordt bij elke opstart onthouden.

03 USB3.2 Gen1 Port

USB3.2 Gen1 (Universal Serial Bus) port provides a transfer rate of up to 5 Gbit/s. It can be connected to keyboards, pointing devices, cameras, hard disks, printers and scanners.

USB3.2 Gen1 接口

USB3.2 Gen1 (Universal Serial Bus) 接口传输速度最高可达 5.0 Gbps 可连接键盘、指向设备、摄像机、硬盘、打印机以及扫描仪等。

USB3.2 Gen1 接口

USB3.2 Gen1 (Universal Serial Bus) 接口傳輸速度最高可達 5.0 Gbps 可連接鍵盤、指向裝置、攝像機、硬碟、打印機以及掃描機等。

USB3.2 Gen1 Schnittstelle

USB3.2 Gen1-Schnittstelle (Universal Serial Bus) mit einer Übertragungsgeschwindigkeit von bis zu 5,0 Gbit/s ist für den Anschluss von Tastaturen, Zeigegeräten, Kameras, Festplatten, Druckern und Scannern geeignet.

USB3.2 Gen1 インターフェイス

USB3.2 Gen1 (Universal Serial Bus) インターフェイスで最大5.0Gbpsの転送が可能キーボード、ポインティングデバイス、ビデオカメラ、ハードディスク、プリンタ、スキャナーなどが接続可能などです。

Puerto USB3.2 Gen 1

Este puerto USB3.2 Gen1 (Universal Serial Bus) ofrece una velocidad de transferencia de hasta 5.0 Gbps y puede utilizarse para conectar teclados, dispositivos apuntadores, cámaras, discos duros, impresoras y escáneres.

Interfaccia USB3.2 Gen1

L'interfaccia USB3.2 Gen1 (Universal Serial Bus) è in grado di trasferire velocità fino a 5,0 Gbps e può essere collegata a tastiere, dispositivi di puntamento, fotocamere, dischi rigidi, stampanti e scanner, ecc.

Interface USB3.2 Gen1

De USB3,2 Gen1 (Universele seriële bus) vitesse de transfert jusqu'à 5,0 Gbps peut être connecté à des claviers, des périphériques de pointage, des appareils photo, des disques durs, des imprimantes, des scanners, etc.

Port USB3.2 Gen1

Port USB3.2 Gen1 (Universal Serial Bus) osiąga prędkość przesyłania danych do 5,0 Gbps. Można podłączyć klawiaturę, urządzenie wskazujące, kamerę, dysk twardy, drukarkę oraz skaner itp.

USB3,2 Gen1-poort

De USB3,2 Gen1 (Universele seriële bus) poort biedt een overdrachtssnelheid tot 5,0 Gbps en kan worden aangesloten op toetsenborden, aanwijsapparaten, camera's, harde schijven, printers, scanners, enz.

04

SD Card Slot

This built-in SD card reader allows your Mini PC to read and write SD card data.

SD卡插槽

这个内置存储卡读卡器可让您的Mini PC读取与写入SD卡数据。

SD記憶卡插槽

這個內建記憶卡讀卡器可讓您的Mini PC讀取與寫入SD記憶卡數據。

SD-Kartensteckplatz

Mit diesem integrierten SD-Kartenleser kann Ihr Mini-PC SD-Kartendaten lesen und schreiben.

SDカードスロット

この内蔵 SD カード リーダーにより、ミニ PC で SD カード データの読み取りと書き込みが可能になります。

Ranura para tarjetas SD

Este lector de tarjetas SD incorporado permite que su Mini PC lea y escriba datos de tarjetas SD.

Slot per scheda SD

Questo lettore di schede SD integrato consente al tuo Mini PC di leggere e scrivere i dati della scheda SD.

Emplacement pour carte SD

Ce lecteur de carte SD intégré permet à votre Mini PC de lire et d'écrire les données de la carte SD.

Gniazdo kart SD

Ten wbudowany czytnik kart pamięci umożliwia Mini PC odczytywanie i zapisywanie danych na kartach SD.

SD-kaartsleuf

Deze ingebouwde kaartlezer stelt uw Mini PC in staat om gegevens van en naar SD-kaarten te lezen en te schrijven.

05

TYPE-C Interface

This interface supports data transmission at a maximum rate of 5 Gbps via USB3.2 Gen1.

TYPE-C 接口

此接口传输数据时最大支持USB3.2 Gen1 5 Gbps速率。

TYPE-C 接口

此接口傳輸數據時最大支援USB3.2 Gen1 5 Gbps速率。

TYPE-C- Anschluss

Diese Schnittstelle unterstützt Datenübertragungen mit einer maximalen Geschwindigkeit von USB3.2 Gen1 (5 Gbit/s).

TYPE-C ポート

このインターフェースは、最大5 GbpsのUSB3.2 Gen1 のデータ転送速度に対応しています。

Puerto TYPE-C

Esta interfaz admite la transmisión de datos a una velocidad máxima de USB3.2 Gen1, 5 Gbps.

Interfaccia TYPE-C

Questa interfaccia supporta una velocità massima di trasmissione dati pari a 5 Gbps conforme allo standard USB3.2 Gen1.

Interface TYPE-C

Cette interface prend en charge un débit de transfert maximal de 5 Gbps, conforme à la norme USB3.2 Gen1.

Złącze TYPE-C

To złącze obsługuje transmisję danych z maksymalną prędkością 5Gb/s zgodnie ze standardem USB3,2 Gen1.

TYPE-C interface

Deze interface ondersteunt gegevensoverdracht van de USB3.2 Gen1 met een maximale snelheid van 5 Gbps.

06 Headphone/Headset/Microphone Jack

This connector is used to connect audio output signals to a power amplifier or headphones. You can also use it to connect an external microphone or output signals from audio equipment.

耳机/头戴式耳机/麦克风输出接头

这个接头用来连接音频输出信号至功率放大器或耳机。您也可以用来连接外接麦克风或从音频设备输出信号。

耳機/頭戴式耳機/麥克風輸出接頭

這個接頭用來連接音訊輸出信號至功率放大器或耳機，您也可以用來連接外接麥克風或從音訊設備輸出信號。

Kopfhörer/Mikrofonanschluss

Diese Schnittstelle dient zum Anschluss von Audio-Ausgangssignalen an einen Leistungsverstärker oder Kopfhörer. Sie können ihn auch zum Anschluss eines externen Mikrofons oder von Ausgangssignalen von anderen Audiogeräten verwenden.

ヘッドフォン/ヘッドセット/マイクジャック

オーディオ出力信号をパワーアンプまたはヘッドフォンに接続するために使用されます。また、外部マイクを接続したり、オーディオ機器からの信号を出力するために使用することもできます。

Conector para auriculares/ micrófono

Este conector se utiliza para conectar señales de salida de audio a un amplificador de potencia o auriculares. También puede usarlo para conectar un micrófono externo o producir señales de equipos de audio.

Connettore di uscita per auricolari / cuffie / microfono

Questo connettore viene usato per collegare il segnale di uscita audio a un amplificatore di potenza o agli auricolari. Puoi usarlo per collegare un microfono esterno o trasmettere segnali da apparecchiature audio.

Écouteur/ casque/ jack de microphone

Ce port peut émettre du son en connectant un casque ou un amplificateur de puissance. Vous pouvez également l'utiliser pour connecter un microphone externe ou un équipement audio pour émettre des signaux.

Złącze wyjściowe słuchawek/słuchawek nausznych/mikrofonu

Złącze to służy do łączenia sygnału wyjściowego dźwięku ze wzmacniaczem lub słuchawkami. Można użyć go także do podłączenia mikrofonu zewnętrznego lub wysłania sygnału z urządzenia audio.

Uitgangsiinterface voor hoofdtelefoon/Headset/Microfoon

Deze interface is bedoeld om audio-uitgangssignalen door te sturen naar een eindversterker of hoofdtelefoon. U kunt hem ook gebruiken om een externe microfoon of uitgangssignalen van audioapparatuur aan te sluiten.

07 USB4 interface

USB4 interface provides up to 40.0Gbps transmission rate and supports 4K/8K HD video transmission.

USB4 接口

USB4 接口提供高达40.0Gbps传输速率，支持4K/8K高清视频传输。

USB4 接口

USB4 接口提供高达40.0Gbps傳輸速率，支援4K/8K高清視頻傳輸。

USB4 Anschluss

Der USB4 Anschluss unterstützt eine Übertragungsgeschwindigkeit von bis zu 40 Gbit/s und ermöglicht die Übertragung von 4K/8K HD Videos.

USB4 ポート

USB4ポートの転送速度は40.0Gbpsに達し、4Kと8Kの高解像度ビデオ転送をサポートしています。

Puerto USB4

La interfaz USB4 ofrece una velocidad de transmisión de hasta 40,0 Gbps y admite la transmisión de vídeo HD en 4K/8K.

interfaccia USB4

L'interfaccia USB4 fornisce una velocità di trasmissione fino a 40,0 Gbps e supporta la trasmissione di video HD in 4K/8K.

Port USB4

Port USB4 zapewnia wysoką prędkość przesyłu danych, aż do 40,0 Gb/s, a także obsługuje transmisję wideo w wysokiej rozdzielczości 4K/8K.

USB4-interface

De USB4-interface biedt een overdrachtssnelheid tot 40,0 Gbps en ondersteunt 4K/8K HD-videotransmissie.

08

HDMI®2.1 Port

HDMI® (High-Definition Multimedia Interface) is an uncompressed, fully digital audio/video signal interface that provides a common data connection channel for compatible devices, such as set-top boxes, integrated amplifiers, digital audio or TV Machine waiting.

HDMI®2.1 输出接口

HDMI® (High-Definition Multimedia Interface, 高分辨率多媒体界面) 是未经压缩全数字化的音频/视频信号界面, 提供兼容设备一个共通的数据连接渠道, 兼容设备如机顶盒、综合扩大机、数字音响或电视机等。

HDMI®2.1 输出接口

HDMI® (High-Definition Multimedia Interface, 高解析度多媒体接口) 是未经压缩全数字化的音频/视频信号接口, 提供兼容设备一个共通的数据连接管道, 兼容设备如机顶盒综合扩大机、数位音响或电视机等。

HDMI®2.1-Ausgangsschnittstelle

HDMI® (High-Definition Multimedia Interface) ist eine unkomprimierte, voll-digitale Audio/Video-Signalschnittstelle, die einen gemeinsamen Datenverbindungskanal für kompatible Geräte wie Set-Top-Boxen, integrierte Verstärker, digitale Audio- oder TV-Geräte bereitstellt.

HDMI®2.1出カインターフェース

HDMI® (High-Definition Multimedia Interface) は、非圧縮の完全デジタルオーディオ/ビデオ信号インターフェイスであり、セットトップボックス、統合アンプ、デジタルオーディオ、TVデバイスなどの互換性のあるデバイスに共通のデータ接続チャネルを提供します。

Puerto HDMI®2.1

HDMI® (Interfaz multimedia de alta definición) es una interfaz de señal de audio / video totalmente digital sin comprimir que proporciona un canal de conexión de datos común para dispositivos compatibles como decodificadores, amplificadores integrados, audio digital y dispositivos de TV.

Interfaccia di uscita HDMI®2.1

HDMI® (High Definition Multimedia Interface) è un'interfaccia di segnale audio/video completamente digitale non compressa che fornisce un canale di connessione dati comune per dispositivi compatibili come set-top box, amplificatori integrati, audio digitale e dispositivi TV.

Port HDMI®2.1

HDMI® (High Definition Multimedia Interface) est une interface de signal audio/vidéo entièrement numérique non compressée qui fournit un canal de connexion de données commun pour les appareils compatibles tels que les décodeurs, les amplificateurs intégrés, les appareils audio et TV numériques.

Port wyjściowy HDMI®2.1

HDMI® (High-Definition Multimedia Interface, multimedialny interfejs wysokiej rozdzielczości) to nieskompresowany, w pełni cyfrowy interfejs sygnału audio/video, który zapewnia wspólny kanał łączenia danych z kompatybilnych urządzeń, takich jak wzmacniacz dekodera, cyfrowy sprzęt audio, telewizory i inne.

HDMI®2.1 uitgangsinterface

HDMI® (High-Definition Multimedia Interface) is een interface voor ongecomprimeerde volledig digitale audio's/video's die een gemeenschappelijk datakanaal biedt voor compatibele apparaturen, zoals set-top boxversterker, geïntegreerde versterker, digitale audio-apparatuur of televisie.

09 RJ-45 LAN Port

This RJ-45 network interface supports standard Ethernet cables and can be connected to a local area network.

网络接口

这个RJ-45网络接口支持标准的以太网线，可以连接局域网等。

網絡接口

這個RJ-45網絡接口支援標準的以太網線，可以連接局域網等。

Netzwerkschnittstelle

Diese RJ-45-Netzwerkschnittstelle unterstützt Standard-Ethernet-Kabel und kann an ein lokales Netzwerk angeschlossen werden.

LANポート

RJ-45 LANポートは標準のイーサネットケーブルをサポートし、ローカルエリアネットワーク (LAN)などと連結することができます。

Puerto LAN

Esta interfaz de red RJ-45 admite cables Ethernet estándar y se puede conectar a red de área local.

Interfaccia di rete

Questa interfaccia di rete RJ-45 supporta un cavo Ethernet standard, che può essere collegato a una rete locale e così via.

Port LAN

Ce port réseau RJ-45 prend en charge un câble Ethernet standard, qui peut être connecté à un réseau local, etc.

Port sieciowy

Ten port sieciowy RJ-45 obsługuje standardowy kabel Ethernet, można go podłączyć do sieci lokalnej itp.

Netwerkpoot

Deze RJ-45-netwerkpoot ondersteunt standaard Ethernet-kabels en kan worden aangesloten op een lokaal netwerk, enz.

10 Power Input

The supplied power adapter can convert AC power to DC power for use, and supply power through this jack to the Mini PC. To prevent damage to your Mini PC, please use the supplied power adapter.

Warning! When the power supply is in use, the temperature of the power adapter may rise and become hot. Do not cover the power adapter or get close to you.

Power adapter: DC 20V

电源输入接口

电源适配器可以将交流电源转换为直流电源，转换的电源通过电源输入接口提供电力给您的Mini PC，为了避免损害您的Mini PC，请使用产品随附的电源适配器。

警告！当电源正在使用中，电源适配器的温度可能会上升变热，请勿将电源适配器靠近您的身体。

电源适配器: DC 20V

電源輸入接口

變壓器可以將交流電源轉換為直流電源，轉換的電源通過電源輸入接口提供電力給您的Mini PC，為了避免損害您的Mini PC，請使用產品隨附的變壓器。

警告！當電源正在使用中，變壓器的溫度可能會上升變熱，請勿將變壓器靠近您的身體。

變壓器：DC 20V

Stromeingangsschnittstelle

Der mitgelieferte Netzadapter kann die Wechselstromversorgung in eine Gleichstromversorgung umwandeln und das Mini PC über diese Buchse mit Strom versorgen. Um Schäden an Ihrem Mini PC zu vermeiden, verwenden Sie bitte das mitgelieferte Netzteil.

Warnung! Wenn das Netzteil verwendet wird, kann die Temperatur des Netzadapters steigen und heiß werden. Decken Sie den Netzadapter nicht ab und halten Sie es von Ihrem Körper fern.

Netzadapter: DC 20V

パワーインプット

付属の電源アダプターは、AC電源をDC電源に転換し、パワーインプットジャックからお使いのMini PCにパワーを供給できます。Mini PCを壊さないため、付属の電源アダプターを使用してください。

警告！使用中に、電源アダプターの温度が上がることがあります。電源アダプターを素手で触ったり布等で覆ったりは絶対にしないでください。

電源アダプター：DC 20V

Entrada de alimentación

El adaptador de corriente suministrado puede convertir la alimentación de CA en CC. La fuente de alimentación transformada proporciona energía a su Mini PC a través de la interfaz de entrada de energía. Para evitar daños en su Mini PC, utilice el adaptador de corriente suministrado.

¡Advertencia! Cuando la fuente de alimentación está en uso, la temperatura del adaptador de corriente puede subir y calentarse. No cubra el adaptador de corriente ni se acerque.

Adaptador de corriente: CC 20V

Interfaccia di ingresso alimentazione

L'adattatore di alimentazione può convertire l'alimentazione CA in CC. L'alimentazione convertita alimenta il tuo Mini PC tramite l'interfaccia di ingresso dell'alimentazione. Per evitare di danneggiare il tuo Mini PC, per favore usa l'adattatore di alimentazione fornito con il prodotto.

Avvertimento! Quando l'alimentazione è in uso, la temperatura dell'adattatore di alimentazione potrebbe aumentare e diventare calda. Per favore non portare l'adattatore di alimentazione vicino al tuo corpo.

Adattatore di alimentazione: DC 20V

Port d'alimentation

L'adaptateur d'alimentation peut convertir l'alimentation AC en alimentation DC et l'alimentation convertie alimente votre Mini PC via ce port. Pour éviter d'endommager votre Mini PC, veuillez utiliser l'adaptateur fourni avec le produit.

ATTENTION: Lorsque l'adaptateur est en cours d'utilisation, sa température peut augmenter et devenir chaude. Veuillez ne pas rapprocher l'adaptateur de votre corps.

Adaptateur d'alimentation: DC 20V

Port wejściowy zasilania

Zasilacz może konwertować zasilanie AC na zasilanie DC, przekształcone zasilanie jest dostarczane do Mini PC za pośrednictwem portu zasilania. Aby uniknąć uszkodzenia Mini PC, używaj dołączonego zasilacza.

Uwaga! Gdy zasilacz jest w użyciu, jego temperatura może wzrosnąć, nie umieszczaj zasilacza w pobliżu ciała.

Zasilacz: DC 20V

Voedingsingangspoort

De netadapter zet AC-voeding om in DC-voeding, en de omgezette voeding wordt via de voedingsingangspoort naar uw Mini PC geleid. Gebruik de meegeleverde netadapter om schade aan uw Mini PC te voorkomen.

Waarschuwing! Tijdens gebruik van de voeding kan de netadapter warm worden. Houd de netadapter uit de buurt van uw lichaam.

Netadapter: DC 20 V

11 Air Vent

The air vents allow your Mini PC chassis to expel hot air out.

Important! For optimum heat dissipation and air ventilation, ensure that the air vents are free from obstructions (such as Paper, books, clothes, transmission lines).

散热孔

这些散热孔可以将热空气排出Mini PC机箱外。

重要! 请勿让纸张、书本、衣物、传输线或任何其他物品挡住散热孔，否则可能会造成机器过热。

散熱孔

這些散熱孔可以將熱空氣排出Mini PC機箱外。

重要! 請勿讓紙張、書本、衣物、傳輸線或任何其他物品擋住散熱孔，否則可能會造成機器過熱。

Kühlkörperlöcher

Diese Kühlkörperlöcher ermöglichen das Entweichen der heißen Luft aus dem Mini-PC-Gehäuse.

Wichtig! Es ist zu beachten, dass die Kühlöffnungen nicht durch Papier, Bücher, Kleidung, Übertragungskabel oder andere Gegenstände blockiert werden, da dies zu einer Überhitzung des Geräts führen kann!

ルーバー

これらのルーバーにより、Mini PCシャーシから熱い空気が排出されます。

大事なこと！用紙、本、衣類、配線、その他のものでルーバーをカバしないでください、そうしないと本体が加熱する恐れがあります。

Aperturas De Ventilación

Las aperturas de ventilación permiten al chasis Mini PC expulsar el aire caliente.

¡Importante! Para que el equipo disipe la temperatura correctamente, por favor, asegúrese de que las aperturas de ventilación no se obstaculizan por cualquier objeto como el papel, los libros, la ropa, los cables, etc.

Fori Per Il Dissipatore Di Calore

Questi dissipatori di calore consentono all'aria calda di uscire dal case del Mini PC.

Importante! Non lasciare che carta, libri, indumenti, cavi di trasmissione o altri oggetti ostruiscano i fori di raffreddamento, perché potrebbero causare il surriscaldamento della macchina!

Trou De Dissipation De Chaleur

Ces événements de chaleur peuvent expulser l'air chaud du boîtier du Mini PC.

Important! Ne laissez pas le papier, les livres, les vêtements, les câbles de transmission ou tout autre article obstruer les événements de chaleur, car cela pourrait provoquer une surchauffe de la machine.

Otwory wentylacyjne

Te otwory wentylacyjne pozwalają na odprowadzanie gorącego powietrza z obudowy Mini PC.

Ważne! Nie zastaniaj otworów wentylacyjnych papierem, książkami, ubraniami, kablami lub innymi przedmiotami, ponieważ może to spowodować przegrzanie urządzenia.

Warmteafvoeropeningen

Deze warmteafvoeropeningen voeren warme lucht uit de behuizing van de Mini PC af.

Belangrijk! Zorg ervoor dat papier, boeken, kleding, kabels of andere voorwerpen de warmteafvoeropeningen niet blokkeren, anders kan het apparaat oververhit raken.

USB3.2 Gen2 Port

USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) port provides a transfer rate of up to 10 Gbit/s. It can be connected to keyboards, pointing devices, cameras, hard disks, printers and scanners.

USB3.2 Gen2 接口

USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) 接口传输速度最高可达 10.0 Gbps 可连接键盘、指向设备、摄像机、硬盘、打印机以及扫描机等。

USB3.2 Gen2 接口

USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) 接口傳輸速度最高可達 10.0 Gbps 可連接鍵盤、指向裝置、攝像機、硬碟、打印機以及掃描機等。

USB3.2 Gen2 Schnittstelle

USB3.2 Gen2-Schnittstelle (Universal Serial Bus) mit einer Übertragungsgeschwindigkeit von bis zu 10,0 Gbit/s ist für den Anschluss von Tastaturen, Zeigegegeräten, Kameras, Festplatten, Druckern und Scannern geeignet.

USB3.2 Gen2 インターフェイス

USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) インターフェイスで最大 10.0 Gbps の転送が可能キーボード、ポインティングデバイス、ビデオカメラ、ハードディスク、プリンタ、スキャナーなどが接続可能などです。

Puerto USB3.2 Gen 2

Este puerto USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) ofrece una velocidad de transferencia de hasta 10.0 Gbps y puede utilizarse para conectar teclados, dispositivos apuntadores, cámaras, discos duros, impresoras y escáneres.

Interfaccia USB3.2 Gen2

L'interfaccia USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) è in grado di trasferire velocità fino a 10,0 Gbps e può essere collegata a tastiere, dispositivi di puntamento, fotocamere, dischi rigidi, stampanti e scanner, ecc.

Interface USB3.2 Gen2

USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) vitesse de transfert jusqu'à 10,0 Gbps peut être connecté à des claviers, des périphériques de pointage, des appareils photo, des disques durs, des imprimantes, des scanners, etc.

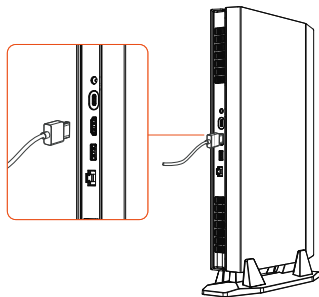
Port USB3.2 Gen2

Port USB3.2 Gen2 (Universal Serial Bus) osiąga prędkość przesyłania danych do 10,0 Gbps. Można podłączyć klawiaturę, urządzenie wskazujące, kamerę, dysk twardy, drukarkę oraz skaner itp.

USB3,2 Gen2-poort

De USB3,2 Gen2 (Universele seriële bus) poort biedt een overdrachtssnelheid tot 10,0 Gbps. Het kan worden aangesloten op toetsenborden, aanwijsapparaten, camera's, harde schijven, printers, scanners en meer.

1



Connect the display to the HDMI® port of the Mini PC via a cable.

将显示屏通过电缆线连接至 Mini PC 的 HDMI® 接口。

將顯示螢幕通過電纜線連接至 Mini PC 的 HDMI® 接口。

Schließen Sie das Display über ein Kabel an den HDMI®- Anschluss des Mini-PC an.

ディスプレイ画面をMiniPCのHDMI®ポートにケーブルで接続します。

Conecte la pantalla al puerto HDMI® de la Mini PC a través de un cable.

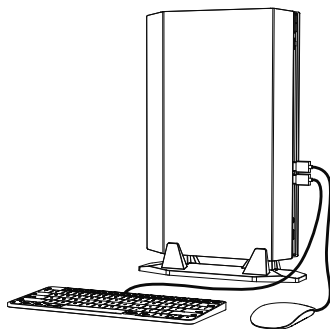
Collegare il display alla porta HDMI® del Mini PC tramite un cavo.

Connectez l'écran d'affichage au port HDMI® du Mini PC via un câble.

Za pomocą kabla podłącz ekran wyświetlania do interfejsu HDMI® komputera Mini PC.

Sluit het beeldscherm via een kabel aan op de HDMI®-interface van de Mini PC.

2



Connect the keyboard and mouse.

连接键盘与鼠标。

連接鍵盤與滑鼠。

Die Tastatur und die Maus anschließen.

キーボードとマウスの接続します。

Conectar el teclado o ratón.

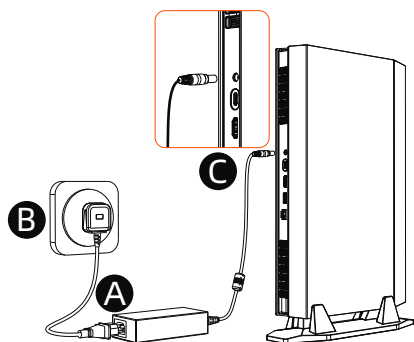
Collegare la tastiera e il mouse.

Connectez le clavier et la souris.

Podłącz klawiaturę i mysz.

Sluit het toetsenbord en de muis aan.

3



Connect the provided power adapter to your Mini PC.

连接Mini PC的电源适配器。

連接Mini PC的變壓器。

Den Netzadapter des Mini-PCs anschließen.

Mini PCに接続された電源アダプタです。

Conectar el adaptador de alimentación de la Mini PC.

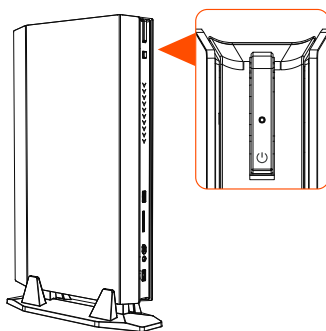
Collegare l'adattatore di alimentazione del Mini PC.

Connectez l'adaptateur secteur du Mini PC.

Podłącz zasilacz Mini PC.

Sluit de netadapter van de Mini PC aan.

4



Turn on the power and start the Mini PC.

打开电源，启动Mini PC。

打開電源，啟動Mini PC。

Die Stromversorgung herstellen und den Mini-PC starten.

電源を入れてMini PCを起動します。

Pulsar el botón de encendido y encender su Mini PC.

Accendere il Mini PC e avviarlo.

Allumez l'alimentation et démarrez le Mini PC.

Włącz zasilanie, uruchom Mini PC.

Zet de Mini PC aan door de voeding in te schakelen.

Turn Off Your Mini PC/关闭您的迷你电脑

If the Mini PC is frozen or slow to respond, press and hold the power button at least for 10 seconds to force it shutdown.

如果您的Mini PC长时间没有响应，请长按电源键至少10秒钟直到您的Mini PC关闭。

如果您的Mini PC長時間沒有回應，請按住電源鍵至少10秒鐘直到您的Mini PC關閉。

Falls Ihr Mini-PC längere Zeit nicht reagiert, dann halten Sie den Netzschalter mindestens 10 Sekunden lang gedrückt, bis sich Ihr Mini-PC automatisch ausschaltet.

Mini PCが長時間応答しない場合は、Mini PCの電源が切れるまで、電源ボタンを10秒間以上押し続けると。

Si su Mini PC deja de responder, presione sin soltar el botón de encendido durante al menos diez segundos hasta que se apague.

Se il tuo Mini PC rimane a lungo senza risposta, tenere premuto il pulsante di accensione per almeno 10 secondi fino allo spegnimento del Mini PC.

Si votre Mini PC ne répond pas pendant une longue période, veuillez maintenir enfoncé le bouton d'alimentation pendant au moins 10 secondes jusqu'à ce que votre Mini PC s'éteigne .

Jeśli Mini PC nie reaguje przez dłuższy czas, przytrzymaj przycisk zasilania przez co najmniej 10 sekund, aż Mini PC się wyłączy.

Als uw Mini PC lange tijd niet reageert, houd dan de aan/uit-knop minimaal 10s ingedrukt totdat uw Mini PC uitschakelt.

Putting You Mini PC To Sleep/让您的迷你电脑进入睡眠模式

To put your Mini PC on Sleep mode, press the Power button once.

若要让您的Mini PC进入睡眠状态，请按电源键一次。

若要讓您的Mini PC進入睡眠狀態，請按下電源鍵一次。

Drücken Sie die Einschalttaste einmal, um Ihren Mini-PC in den Ruhezustand zu versetzen.

Mini PCをスリープ状態にするには、電源ボタンを1回押します。

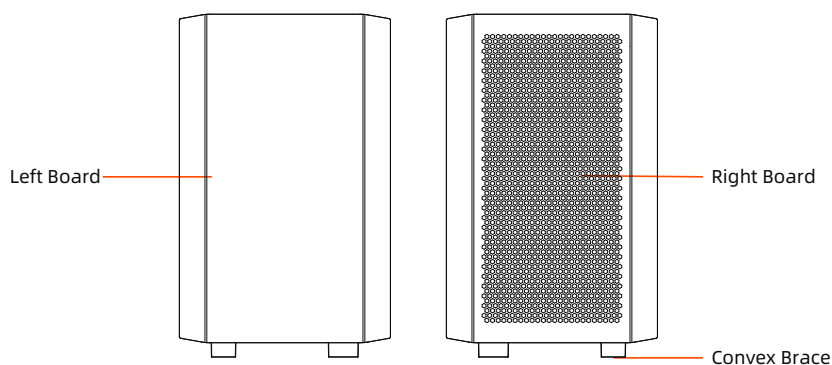
Para activar el modo de suspensión de su Mini PC, presione el botón de alimentación una vez.

Per mettere il Mini PC in modalità di sospensione, premere una volta il pulsante di accensione.

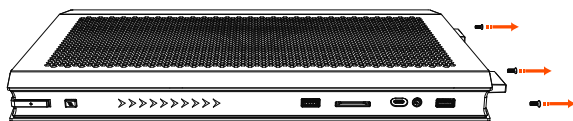
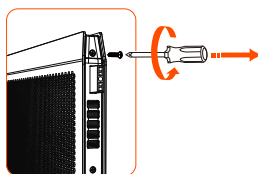
Pour mettre votre Mini PC en veille, appuyez une fois sur le bouton d'alimentation.

Aby przełączyć Mini PC w tryb uśpienia, naciśnij raz przycisk zasilania.

Om uw Mini PC in de slaapstand te zetten, drukt u één keer op de aan/uit-knop.



1



Use a tool to unscrew the three screws at the bottom.

用工具將底部的三顆螺絲拧出。

用工具將底部的三顆螺絲擰出。

Lösen Sie die drei Schrauben an der Unterseite mit einem Werkzeug.

ツールを使用して、下部にある3本のネジを緩めます。

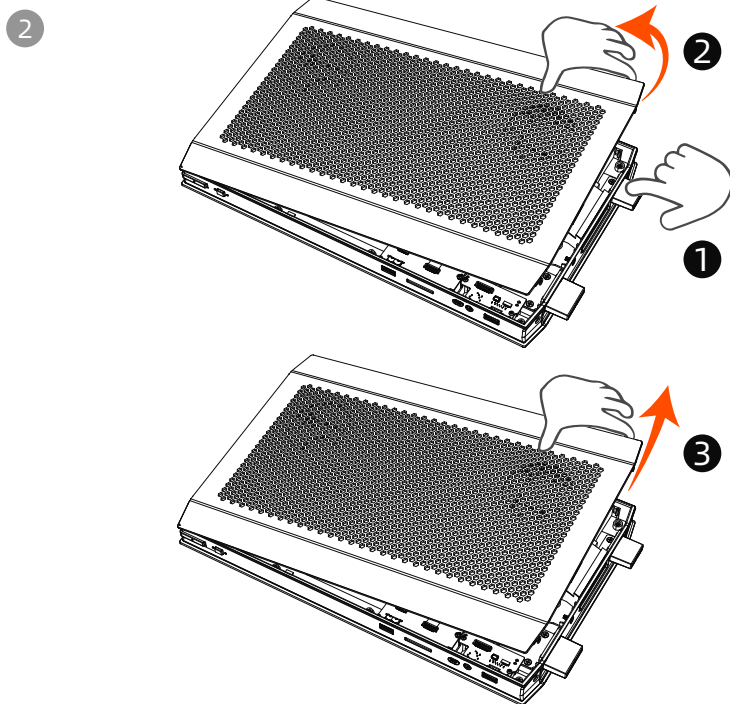
Use una herramienta para destornillar los tres tornillos en la parte inferior.

Utilizzare uno strumento per svitare le tre viti in basso.

Utilisez un outil pour dévisser les trois vis du bas.

Użyj narzędzi, aby odkręcić trzy śrubki z podstawy.

Gebruik een gereedschap om de drie schroeven aan de onderkant los te draaien.



Follow the steps, (1) hold down the pillar with one hand, (2) Pull up with the other hand and pull out the corner of the shell, (3) Then, pull the shell outward and remove the shell.

请按步骤操作，(1) 一只手按住支柱，(2) 另一只手向上提拉，拔出外壳一角，(3) 随后，向外抽拉外壳，将外壳取下。

按照以下步骤操作，(1) 用一隻手按住柱子，(2) 用另一隻手向上拉併拉出殼體的一角，(3) 然後，將殼體向外拉出（左）並取下殼體。

Folge den Schritten, (1) halte die Säule mit einer Hand nach unten, (2) Ziehe sie mit der anderen Hand nach oben und ziehe die Ecke der Schale heraus, (3) Ziehe dann die Schale nach außen und entferne die Schale.

(1)片手で柱を押さえます，(2)もう一方の手で引き上げてシエルの角を引き抜きます，(3)次に、シエルを外側に引き抜き、シエルを取り外します。

Siga los pasos, (1) sostenga el pilar con una mano, (2) Tire hacia arriba con la otra mano y saque la esquina de la carcasa, (3) Luego, tire de la carcasa hacia afuera (izquierda) y retire la cáscara.

Seguire i passaggi, (1) tenere premuto il pilastro con una mano, (2) Tirare verso l'alto con l'altra mano ed estrarre l'angolo del guscio, (3) Quindi, tirare il guscio verso l'esterno (a sinistra) e rimuovere il guscio.

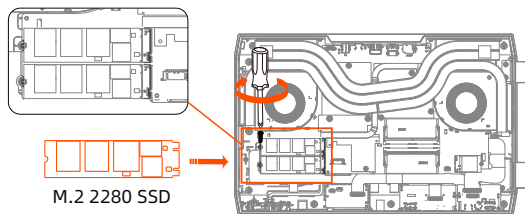
Suivez les étapes, (1) maintenez le pilier d'une main, (2) Tirez vers le haut avec l'autre main et tirez le coin de la coquille, (3) Ensuite, tirez la coquille vers l'extérieur et retirez la coquille.

Postępuj zgodnie z instrukcjami, (1) przytrzymaj filar jedną ręką, (2) podciągnij drugą ręką i wyciągnij róg skorupy, (3) Następnie wyciągnij muszlę na zewnątrz (w lewo) i wyjmij skorupę.

Volg de stappen, (1) houd de pilaar met één hand vast, (2) Trek met de andere hand omhoog en trek de hoek van de schaal eruit, (3) Trek vervolgens de schaal naar buiten (links) en verwijder de schaal.

DIY SSD/安装 SSD

3



Install the SSD into its slot by inserting it slantly and fix it with screws.

將SSD卡對準卡槽缺口傾斜插入，使用螺絲固定住。

將SSD記憶卡對準卡槽缺口傾斜插入，使用螺絲固定住。

Setzen Sie die Ssd-karte schrag gegen die Kerbe des Kartenschlitzes ein und halten Sie sie mit Schrauben fest.

SSDカードを斜めに挿入してスロットに取り付け、ネジで固定します。

Instale la tarjeta SSD en su ranura, insertándola inclinada y fijela con tornillos.

Allinea la scheda SSD con la tacca della fessura per scheda, inseriscila obliquamente e fissala con le viti.

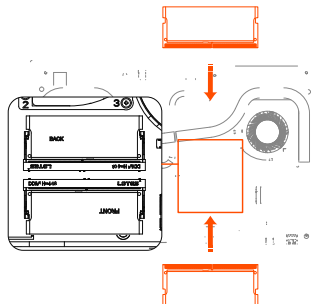
Alignez la carte SSD avec l'encoche du logement de carte et insérez-la obliquement, puis fixez-la avec des vis.

Włóż kartę SSD pod kątem do gniazda i zabezpiecz ją śrubą.

Lijn de SSD-kaart uit met de inkeping in de kaartsleuf, steek deze diagonaal naar beneden, en bevestig deze met een schroef.

DIY DDR/安装 DDR

4



Install the Memory into the SODIMM Slot by inserting it slantly into the buckles on both sides and fix it.

將内存条對準卡槽缺口傾斜插入至两边卡扣將其扣緊。

將記憶體條對準卡槽缺口傾斜插入至兩邊卡扣將其扣緊。

Installieren Sie die Speicherkarte in den SODIMM-Steck-platz, indem Sie ihn schräg in die Schnallen auf beiden Seiten einführen und befestigen.

メモリを斜めに挿入して SODIMMスロットに取り付け、固定します。

Instale la memoria en la ranura SODIMM insertándola inclinada en los clips de ambos lados y fijela.

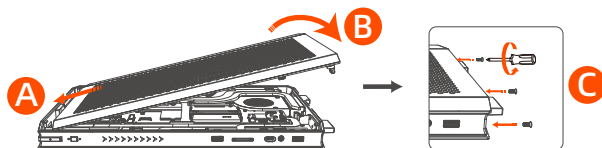
Allinea il modulo di memoria con la tacca della fessura per scheda e inseriscilo obliquamente fino a quando le fibbie su entrambi i lati lo fissano saldamente.

Alignez le module de mémoire avec l'encoche du logement de mémoire et insérez-le dans les boucles des deux côtés et fixez-le.

Włóż pamięć RAM pod kątem do gniazda, upewniając się, że jest dobrze osadzona po obu stronach.

Lijn de geheugenmodule uit met de inkeping in de kaartsleuf en steek deze diagonaal naar beneden totdat de klemmen aan beide zijden vastklikken.

5



Insert the right board panel diagonally inside, then completely cover the right board, then tighten the three screws at the bottom.

將右側板傾斜插入內部，再完全蓋上右側板，然後鎖緊底部三顆螺絲。

將右側板傾斜插入內部，再完全蓋上右側板，然後鎖緊底部三顆螺絲。

Rechtes Seitenteil schräg nach innen einsetzen, Dann decken Sie die rechte Seitenwand vollständig ab, Ziehen Sie dann die drei Schrauben an der Unterseite fest.

右側のサイドプレートを斜め内側に挿入し、次に、右側のサイドパネルを完全に覆います。次に、下部にある3本のネジを締めます。

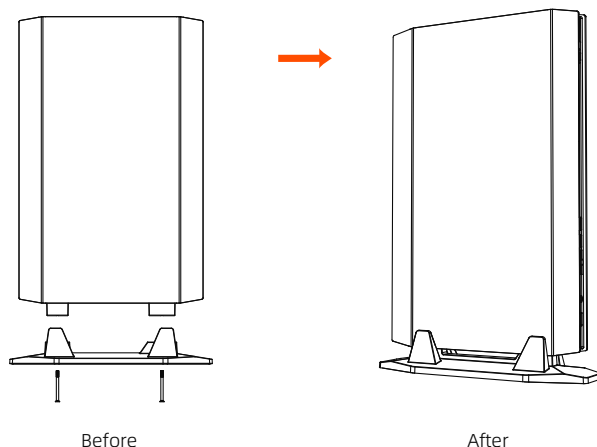
Inserte la placa lateral derecha oblicuamente en el interior, luego cubra completamente el panel lateral derecho, luego apriete los tres tornillos en la parte inferior.

Inserire la piastra laterale destra in diagonale all'interno, quindi coprire completamente il pannello laterale destro, quindi stringere le tre viti in basso.

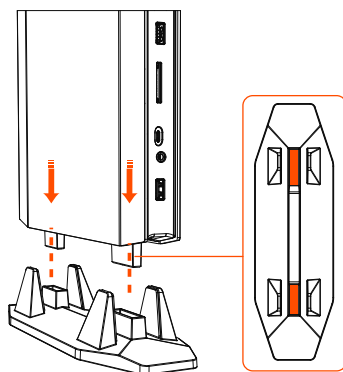
Insérez le panneau latéral droit en biais, couvrez complètement le panneau latéral droit, puis serrez les trois vis en bas.

Prawy panel wsadź pod kątem do wnętrza, przykryj go całkowicie, po czym dokręć śruby podstawy.

Steek de rechter zijplaat schuin in de behuizing en druk deze volledig naar beneden, waarna u de drie schroeven aan de onderkant vastdraait.



A



Snap the Mini PC convex brace vertically into the slots on the base.

将Mini PC固定凸脚垂直对位卡入底座的槽中。

將Mini PC固定凸腳垂直對位卡入底座的槽中。

Lassen Sie die konvexe Halterung des Mini-PC in vertikaler Ausrichtung in den Schlitz der Basis einrasten.

Mini PC凸型ブラケットをベースのスロットに垂直にスナップします。

Encaje el soporte convexo de la Mini PC verticalmente en la ranura de la base.

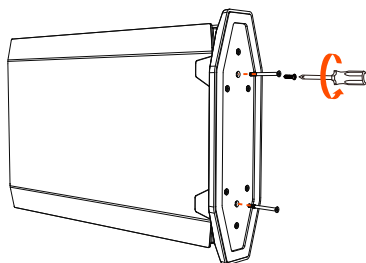
Inserisci la staffa convessa del Mini PC verticalmente nello slot sulla base.

Enclenchez verticalement le support convexe du Mini PC dans la fente de la base.

Wystające nóżki Mini PC w pozycji pionowej wetknij w otwory podstawy.

Steek de bevestigingsvoeten van de MiniPC verticaal in de sleuven van de basis.

B



Use screws to lock the Mini PC to the base.

使用螺丝将Mini PC与底座锁紧。

使用螺絲將MiniPC與底座鎖緊。

Befestigen Sie den Mini-PC mit Schrauben an der Basis.

ネジを使用してMini PCをベースにロックします。

Luego use tornillos para bloquear la Mini PC a la base.

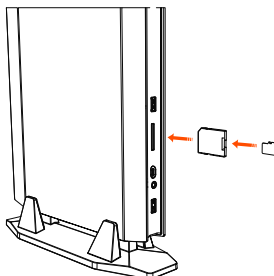
Utilizzare le viti per bloccare il Mini PC alla base.

Utilisez des vis pour verrouiller le Mini PC à la base.

Za pomocą śrubek skręć Mini PC i podstawę.

Bevestig de Mini PC aan de basis met schroeven.

How to use TF/使用TF卡的方法



To insert a TF card, you can purchase a TF card adapter yourself, which can be directly used after insertion.

要想插入TF卡，可自行购买转TF卡的转卡器，插入后可直接使用。

要想插入TF卡，可自行購買轉TF卡的轉卡器，插入后可直接使用。

Um eine TF-Karte einzufügen, können Sie selbst einen TF-Kartenadapter kaufen, der nach dem Einsetzen direkt verwendet werden kann.

TFカードを挿入したい場合は、TFカードアダプターを購入して、挿入後に直接使用できます。

Para insertar una tarjeta TF, puede comprar un adaptador de tarjeta TF, y se puede usar directamente después de la inserción.

Per inserire una scheda TF, è possibile acquistare un adattatore per schede TF per conto proprio, e può essere utilizzata direttamente dopo l'inserimento.

Pour insérer une carte TF, vous pouvez acheter un adaptateur de carte TF, et il peut être utilisé directement après insertion.

Chcąc włożyć kartę pamięci TF, można samodzielnie zakupić adapter kart TF, który nadaje się do użytku zaraz po zamontowaniu.

Als u een TF-kaart wilt steken, kunt u een TF-kaartadapter kopen. Na het invoegen kunt u deze direct gebruiken.



Control Center - System Pattern

The equipment can be controlled to enter the working mode and game mode, in the game mode state, the performance of the equipment will be greatly improved;

The interface displays data on the status information of CPU, GPU, memory, and hard drive;

Heat emission status display: CPU and GPU cooling, fan speed, and percentage of speed usage;

The system language of the control center can be selected to change. The available languages for selection include English, Chinese, German, Japanese, French, Italian, Spanish, Russian, and Traditional Chinese.

控制中心 - 系统模式

可控制设备进入工作模式和游戏模式，在游戏模式状态下，设备性能表现会得到大的提升；

界面显示带有：CPU、GPU、内存、硬盘的状态信息数据；

散热状态显示：CPU与GPU散热 风扇转速、转速使用百分比；

可选择更换控制中心的系统语言，供选择的语言有英语，中文，德语，日语，法语，意大利语，西班牙语，俄罗斯语，繁体中文。

控制中心-系统模式

可控制設備進入工作模式和遊戲模式，在遊戲模式狀態下，設備性能表現會得到大的提升；

接口顯示帶有：CPU、GPU、記憶體、硬碟的狀態信息數據；

散熱狀態顯示：CPU與GPU散熱風扇轉速、轉速使用百分比；

可選擇更換控制中心的系統語言，供選擇的語言有英語，中文，德語，日語，法語，義大利語，西班牙語，俄羅斯語，繁體中文。

Kontrollzentrum - Systemmodus

Das Gerät kann so gesteuert werden, dass es in den Arbeits- und Spielmodus wechselt. Im Spielmodus ist die Geräteleistung deutlich besser;

Interfacedisplay: Informationsdaten zu CPU, GPU, Arbeitsspeicher und Festplatte;

Anzeige des Kühlungsstatus: CPU- und GPU-Lüftergeschwindigkeit, prozentuale Beanspruchung der Geschwindigkeit;

Die Systemsprache des Kontrollzentrums kann umgestellt werden auf Englisch, Chinesisch, Deutsch, Japanisch, Französisch, Italienisch, Spanisch, Russisch und traditionelles Chinesisch.

コントロールセンター - システムモード

デバイスを作業モード/ゲームモードに切り替えることができます。ゲームモードの場合、デバイスのパフォーマンスが大幅に向上します；

画面にはCPU、GPU、メモリ、ハードディスクのステータス情報データが表示されます；

冷却ステータスの表示にはCPUとGPU冷却ファンの回転速度、回転速度使用率が表示されます；

コントロールセンターのシステム言語（オプション：英語、中国語、ドイツ語、日本語、フランス語、イタリア語、スペイン語、ロシア語、繁体字中国語）は変更できます。

Centro de Control - Modo del Sistema

Se puede controlar el equipo para que entre en el modo de trabajo y el modo de juego, y el rendimiento del mismo se mejorará en gran medida en el estado del modo de juego.

La interfaz muestra datos sobre la información de estado de la CPU, la GPU, la memoria y el disco duro. El estado del enfriamiento muestra: la refrigeración de CPU y GPU, la velocidad del ventilador y el porcentaje de la RPM utilizada.

Se puede cambiar el idioma del sistema del centro de control. Los idiomas disponibles son inglés, chino, alemán, japonés, francés, italiano, español, ruso y chino tradicional.

Centro di Controllo - Schema del Sistema

L'equipaggiamento può essere controllato per entrare nella modalità di lavoro e nella modalità di gioco; in stato di modalità di gioco, le prestazioni dell'equipaggiamento saranno notevolmente migliorate.

L'interfaccia mostra dati sullo stato delle informazioni di CPU, di GPU, di memoria e di disco rigido.

Visualizzazione dello stato di emissione del calore: raffreddamento di CPU e di GPU, velocità della ventola e percentuale di utilizzo della velocità.

La lingua del sistema del centro di controllo può essere selezionata per cambiare. Le lingue disponibili per la selezione includono Inglese, Cinese, Tedesco, Giapponese, Francese, Italiano, Spagnolo, Russo e Cinese Tradizionale.

Centre de Contrôle - Modèle de système

L'équipement peut être contrôlé pour passer en mode de travail et en mode jeu. En mode jeu, la performance de l'équipement sera largement améliorée.

L'interface affiche les données sur l'état du CPU, du GPU, de la mémoire et du disque dur.

Affichage de l'état d'émission de chaleur : refroidissement du CPU et du GPU, vitesse du ventilateur et pourcentage d'utilisation de la vitesse.

La langue du système du centre de contrôle peut être modifiée. Les langues disponibles sont l'anglais, le chinois simplifié, l'allemand, le japonais, le français, l'italien, l'espagnol, le russe et le chinois traditionnel.

Centrum kontroli - Tryb systemowy

Urządzenie kontrolujące można wprowadzić w tryb pracy i tryb gry. W przypadku trybu gry wydajność funkcji urządzenia znacznie się zwiększa;

Informacje wyświetlane przez interfejs dotyczą stanu CPU, GPU, karty pamięci i dysku twardego;

Wyświetlanie stanu chłodzenia: CPU, GPU, procentowa prędkość obrotowa wentylatora;

Istnieje możliwość zmiany i wyboru języka systemu centrum kontroli. Dostępne języki to: angielski, chiński uproszczony, niemiecki, japoński, francuski, włoski, hiszpański, rosyjski i chiński tradycyjny.

Controlecentrum - Systeemmodus

Hiermee kunt u het apparaat schakelen tussen werkmodus en gamemodus. In de gamemodus wordt de apparatuurprestaties aanzienlijk verbeterd;

Het interface toont de statusinformatie en gegevens van CPU, GPU, geheugen en harde schijf;

Weergave van de warmteafvoerstatus: ventilatortoerental voor de warmteafvoer van CPU en GPU, gebruikspercentage van toerental;

U kunt de systeeltaal van het controlecentrum wijzigen. Beschikbare talen zijn Engels, Chinees, Duits, Japans, Frans, Italiaans, Spaans, Russisch en Traditioneel Chinees.



Control Center - Lighting Modes

There are 4 adjustable lighting modes, namely: Steady, breathing, gradient, and rainbow. Selecting different lighting modes will display different lighting effects; Lights can be turned off and reset with one button. The right side provides a color ring to select the lighting color (showing RGB parameters), which can be adjusted to control the lighting intensity.

控制中心 - 灯光模式

4种可调节灯光模式，分别是常亮、呼吸、渐变、彩虹，选择不同灯光模式展示不同的灯效；可一键关灯和重置灯效。右侧提供色环选择灯光颜色（显示RGB参数），可调整灯光强度的控制。

控制中心-燈光模式

4種可調節燈光模式，分別是常亮、呼吸、漸變、彩虹，選擇不同燈光模式展示不同的燈效；可一鍵關燈和重置燈效。右側提供色環選擇燈光顏色（顯示RGB參數），可調整燈光強度的控制。

Kontrollzentrum - Lichtmodus

Es gibt die 4 einstellbaren Lichtmodi „Hell“, „Atmend“, „Gradient“ und „Regenbogen“. Wählen Sie zwischen den verschiedenen Lichtmodi, um unterschiedliche Lichteffekte zu erzielen; Mit einer Taste lässt sich das Licht ausschalten und der Lichteffect zurücksetzen. Auf der rechten Seite befindet sich ein Farbring, um die Lichtfarbe (mit RGB-Parametern) auszuwählen und die Lichtintensität zu regeln.

コントロールセンター - ライトモード

ライトモードは点灯/ブリージング/グラデーション/レインボーの4モードあり、モードごとにライト効果が異なります；ワンタップでライトを消したり、ライト効果をリセットしたりできます。右側にはライトのカラーを選択するためのカラーリング（RGBパラメータが表示されます）があり、ライトの照度を調整できます。

Centro de Control - Modos de Iluminación

Hay 4 modos de iluminación ajustables, a saber: constante, respiración, gradiente y arcoíris. Seleccionando diferentes modos de iluminación se mostrarán diferentes efectos de luz. Las luces se pueden apagar y reiniciar con un solo botón. El lado derecho proporciona un anillo de color para seleccionar el color de la luz (mostrando parámetros RGB), que se puede ajustar para controlar la intensidad de la iluminación.

Centro di Controllo - Modalità di Illuminazione

Ci sono 4 modalità di illuminazione regolabili, ovvero: Stabile, respiratoria, gradiente e arcobaleno. La selezione di diverse modalità di illuminazione mostrerà effetti luminosi differenti. Le luci possono essere spente e resettate con un solo pulsante. Il lato destro fornisce un anello di colore per selezionare il colore dell'illuminazione (mostrando i parametri RGB), che può essere regolato per controllare l'intensità dell'illuminazione.

Centre de Contrôle - Modes d'éclairage

Il y a 4 modes d'éclairage disponibles, à savoir : régulier, respiration, gradient et arc-en-ciel. Sélectionner différents modes d'éclairage pour différents effets de lumière.

Les lumières peuvent être éteintes et réinitialisées avec un seul bouton. Sur le côté droit, un anneau de couleur permet de sélectionner la couleur de l'éclairage (affichant les paramètres RGB), qui peut être ajusté pour contrôler l'intensité de l'éclairage.

Centrum kontroli - Tryb podświetlania

Istnieją 4 tryby podświetlania do dostosowania: zwykły, oddychający, gradientowy i tęczy. Każdy tryb daje inne efekty świetlne. Jednym przyciskiem można wyłączyć podświetlenie lub zresetować efekty podświetlenia. Po prawej stronie znajduje się kolorowy okrąg, umożliwiający wybór koloru światła (wyświetla parametry RGB) oraz dostosowanie intensywności światła.

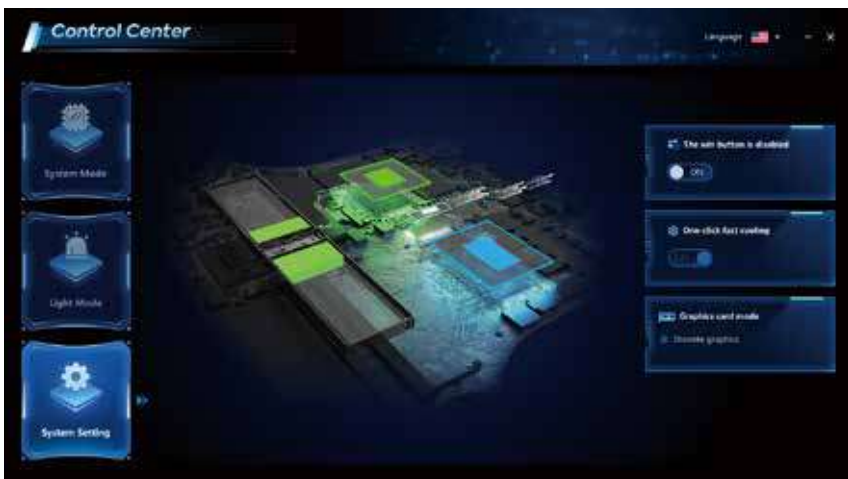
Controlecentrum - Lichtmodus

4 instelbare lichtmodi: namelijk constant aan, ademhaling, overgang en regenboog. Elke modus biedt een andere lichteffecten;

U kunt met één druk op de knop de lichten uitschakelen en de lichteffecten resetten. Aan de rechterkant is een kleurenwiel beschikbaar om de lichtkleur te kiezen (geeft RGB-waarden weer), en u kunt de lichtintensiteit aanpassen.

Control Center/控制中心

System Settings/系统设置



Control Center - System Settings

Whether to turn off the Win key can be selected on the right side;

Whether to enable fast heat emission can be selected;

Graphics card mode: Dedicated graphics card, currently using graphics card resources.

控制中心 - 系统设置

右侧可选择，是否关闭Win按键；

可选择是否开启快速散热；

显卡模式：独立显卡，当前正在使用显卡资源。

控制中心-系統設置

右側可選擇，是否關閉Win按鍵；

可選擇是否開啟快速散熱；

顯卡模式：獨立顯卡，當前正在使用顯卡資源。

Kontrollzentrum - Systemeinstellungen

Im rechten Bereich kann ausgewählt werden, ob die Win-Taste ausgeschaltet werden soll oder nicht;

Die schnelle Kühlung kann ein- oder ausgeschaltet werden;

Grafikkartenmodus: Separate Grafikkarte, die aktuell die Ressourcen der Grafikkarte nutzt.

コントロールセンター - システム設定

右側でWinボタンをオン/オフを切り替えられます;

急速冷却のオン/オフを選択できます;

グラフィックスカードモードには独立したグラフィックスカードと現在使用されているグラフィックスカードリソースが表示されます。

Centro de Control - Configuraciones del Sistema

Si se debe desactivar la tecla Win se puede seleccionar en el lado derecho.

Se puede seleccionar si se activa el enfriamiento rápido.

Modo de tarjeta gráfica: Tarjeta gráfica dedicada, utilizando actualmente recursos de la tarjeta gráfica.

Centro di Controllo - Impostazioni del Sistema

E' possibile spegnere il tasto Win sul lato destro.

E' possibile abilitare una rapida emissione di calore.

Modalità della scheda grafica: Scheda grafica dedicata, attualmente in uso delle risorse della scheda grafica.

Centre de Contrôle - Paramètres du système

La désactivation de la touche Win peut être sélectionnée sur le côté droit.

Il est possible d'activer l'émission rapide de chaleur ou non.

Mode de carte graphique : Carte graphique dédiée, utilisant actuellement les ressources de la carte graphique.

Centrum kontroli - Ustawienia systemowe

Po prawej stronie można wybrać, czy wyłączyć klawisz Win,

można wybrać, czy włączyć szybkie chłodzenie;

Tryb graficzny: niezależna karta graficzna, zasoby dot. obecnie używanej karty graficznej.

Controlecentrum - Systeeminstellingen

Aan de rechterkant kunt u kiezen of u de Win-toets wilt uitschakelen;

U kunt kiezen of u snelle koeling wilt inschakelen;

Grafische kaart modus: afzonderlijke grafische kaart die momenteel grafische kaartbronnen gebruikt.

联系信息

生产商： 深圳美高创新科技股份有限公司
网址： <https://www.minisccloud.com>
地址： 深圳市龙岗区平湖街道禾花社区富康路6号宝能智创谷B栋
201-203、205-210、218-2、219-222
电话： 0755-84659450

售后技术支持

网址： <https://www.minisforum.com/new/support>
电话： 400-090-9901

Contact information

Manufacturer： Micro Computer (HK) Tech Limited
Website： <https://www.minisccloud.com>
Address： FLAT/RM 18, 28/F, Shui On Centre, 6-8 Harbour Road,
Waterfront Wan Chai , Hong Kong
TEL： 852-23860910

Online Technical Support

Website： <https://www.minisforum.com/new/support>
Email： support@minisforum.com